

**18 Aug 2013 SUNDAY WORSHIP @ 11.30AM**

Silent Meditation		Musicians: Joyce, Anton
Call to Worship	Psalm 66:1-2	Richard
Praise and Worship	1. Jesus Lover of My Soul	Richard and
	2. Heart of Worship	Congregation
	3. In Christ Alone	
	4. Create in Me A Clean Heart	
Small group prayer		Matthew
Scripture reading	Daniel 3:8-28	Jack
Message	"The Amazing Display of the Power of God in the midst of Persecution"	Rev. Jeremiah Lim
Response Hymn:	Joyful Joyful We Adore Thee	Richard and Congregation
Golden Verse	Colossians 3:16	Matthew
Offertory Prayer		Matthew
Announcement		Matthew
Closing Prayer		Rev Jeremiah Lim
Postlude	Dismissal after Silent Prayer	Musicians
Usher		Steven

**Shout with joy to God, all the earth!  
Sing the glory of his name; make his praise glorious!**

**Next Week, 25 Aug 2013 @ 11:30 am**

Pulpit Ministry	Speaker: Rev. Alan Best	Song Leader: John Music: Vanessa Gao, Anton, Melanie 1. Because He Lives 2. Father I Adore You 3. How Great Thou Art 4. Blessing, Honour
	Sermon Text : 1 John 4:20 - 5:5	
	Sermon Title: TBA	
	Response Hymn: Love and Obedience	
Worship Team	Prayer leader : Justin Scripture reader: Mike Children talk: Wanyi	

Ushers Venue & Cleaning Up: Joanne and Youth

**Golden Verse: Let the word of Christ dwell in you richly as you teach and admonish one another with all wisdom, and as you sing psalms, hymns and spiritual songs with gratitude in your hearts to God.**

**ANNOUNCEMENTS & PRAYER REQUESTS**

- October Church Camp: Continue to pray for the preparation. Please feel free to offer the amount that God has burdened you towards the camp registration. Registration closing date: 8<sup>th</sup> Sept., 2013
- **Pray for Rice Rally** and invite your friends to come along.
- **Pray** for Jenny, Joe, Christine, Melanie and Dorothy to have good health, good time management and always put God first while they are preparing for HSC
- **Pray** for a full time pastor to look after the ministry in Wagga Wagga.
- **Pray** for the **FCC and WECF Meetings** in late September

**PADSTOW CHINESE CONGREGATIONAL CHURCH  
基督教百思道華人公理會**

Church Address: 14 Enterprise Ave Padstow  
Mailing Address: PO Box 502 Padstow NSW 2211  
Tel/Fax: (02) 9785 2377  
Website: [www.padstowchinesecong.org](http://www.padstowchinesecong.org)



2013年8月18日

粵語崇拜 上午 09:00		國語崇拜 上午 11:00
生命聖詩 522, 主在聖殿中	序樂默禱	生命聖詩 522, 主在聖殿中
詩篇 66:1-2	宣召經文	詩篇 66:1-2
新心音樂: 詩篇 150 篇 愛的真諦 生命河流專輯: 清潔的心	敬拜組曲 ✪	新 33 萬國都要來讚美主 你的路 加略山的愛
敬拜小組	祈求禱告	林施瑾姊妹
雅各書 4:11-12	恭讀經文	馬太福音 13:24-30
為講員及受眾禱告	講臺禱告	為講員及受眾禱告
切忌評論	宣講主道	天國的比喻(二): 稗子與麥子
生命聖詩 218	回應詩歌	天韻詩歌專輯: 你的話
以愛相連	主餐詩歌	讚美詩 40 怎能如此
為奉獻感恩禱告	奉獻祈禱	為奉獻感恩禱告
吳卓熙弟兄	歡迎報告	姚正魁牧師
歌羅西書 3:16	每週金句	歌羅西書 3:16
賜福與你/三一頌	會畢詩歌	三一頌
吳卓熙弟兄	會畢禱告	姚正魁牧師
崇拜後請留步茶聚	殿樂散會	崇拜後請留步午膳

**詩篇 66:1-2**  
**全地都當向神歡呼! 歌頌他名的榮耀!**  
**用讚美的言語將他的榮耀發明!**

本週	粵語崇拜	國語崇拜	
講員	伍定邦牧師	呂世強弟兄	
領會	敬拜小組	林施瑾姊妹	
司琴	蘇陳綺平姊妹	林亞萱姊妹	
堂務	何振良弟兄	交通: 魏輝弟兄 (0425 341 554)	櫃檯接待: 宮麗亞姊妹 招待: 蘇彩蓮姊妹 薛玉英姊妹
翻譯	-	音響: 王文清弟兄	
招待	張永泰伉儷	投影: 何凡弟兄	
茶敘	吳卓熙弟兄	堂務: 王傳忠弟兄	
襄禮	李偉雄弟兄(組長)、王東俠姊妹、何秀芳弟兄、林守旺弟兄		
午餐團隊	組長: 陳雲珍姊妹 廚房清潔(姊妹): 張玉琴、鄭欽玉、郭珠英、林雲華 女廁清潔: 王郭香英姊妹	取菜: 王傳忠弟兄 (0406 476 208) 男廁清潔: 王主恩弟兄	

上週主日崇拜出席人數、奉獻報告 For Your Record

2013年8月11日	粵語堂 Cantonese	English	國語堂 Mandarin	國語晚堂 AUBURN
崇拜人數 Worship Attendance	38	39	210	48
兒童主日學奉獻 SS Offering	-	\$ 186.50		
奉獻 Offering: 經常 General Fund	\$ 680.05	\$ 80.00	\$ 2304.00	\$ 275.00
宣教奉獻 Mission: Missionary	\$ 20.00	\$ 20.00	-	-
奉獻 Offering: 感恩 Thanksgiving	\$ 50.00	\$ 50.00	\$ 30.00	\$ 50.00
奉獻 Offering: 十一 10% Tithes	\$ 80.00	\$ 80.00	-	\$ 300.00
合共 Total	\$ 830.05	\$ 416.50	\$ 2334.00	\$ 625.00
指定奉獻 Other Offering :	神學基金 Theological Fund: \$100.00 小敬暨中國事工 \$ 50.00 生活營 Church Camp: \$3650.00 聖經 Bible: \$50.00 建堂基金 Building Fund: \$ 50.00 其他 others: \$50.00			

下週: 大家一起來做工

8月25日	粵語崇拜	國語崇拜
講員	容少偉弟兄	蔡權澤傳道
講題	學習等候	不要憂慮
經文	使徒行傳 1:1-26	馬太福音 6:24-34
回應詩歌	角聲使團: 如鷹展翅琴	天韻: 野地的花
主餐詩歌	-	讚美詩 100 在各各他山上
詩歌	讚 4 聖哉、聖哉 讚 346 天上榮耀充滿我的心靈 角聲使團: 如鷹展翅琴	榮耀歸於真神 一個人不能侍奉兩個主 野地的花
領會	敬拜小組	王東俠姊妹
司琴	容傳智弟兄	姚雁嵐姊妹
堂務	何振良弟兄	交通: 李其斌弟兄 (0432 300 782)
招待	徐熊伉儷	投影: 林佳蓉姊妹 櫃檯接待: 王亦琴姊妹
茶敘	馮群好姊妹/劉彩玲姊妹	音響: 王文清弟兄 招待: 林晨姊妹
翻譯	-	堂務: 王宗濤弟兄 邵林燕紅姊妹
襄禮	林濤弟兄(組長)、何佩蘭姊妹、王傳忠弟兄、林施瑾姊妹	
午餐團隊	組長: 施品齡姊妹 取菜: 馬麗勇弟兄 (0432 655 451) 廚房清潔(姊妹): 郭敏雲、薛小淋、郭愛玲、何雲琴 女廁清潔: 高秀雲姊妹 男廁清潔: 薛從恩弟兄	

本週教會背誦經文 歌羅西書 3:16

當用各樣的智慧, 把基督的道理豐富的存在心裡,  
用詩章、頌詞、靈歌, 彼此教導, 互相勸戒, 心被恩感, 歌頌神。

基督教百思道華人公理會牧者、同工

堂主任 Pastor in Charge	英語堂牧者 English Pastor	實習傳道 Student Pastor	行政助理 Admin assistant
姚正魁牧師 Rev. John Yao	Rev. Alan Best	蔡權澤傳道 Pr. Trent Tsai	麥靜嫻姊妹 Mrs Connie Tse
zhengkui.yao@gmail.com	alanbest150@hotmail.com	trenttsai@hotmail.com	chinghanmak@hotmail.com
手機 Mobile: 0438 382 008	手機 Mobile: 0414 887 198	手機 Mobile: 0414 864 555	手機 Mobile: 0433 025 973

Padstow Chinese Congregational Church Auburn Evening Service

基督教百思道華人公理會 AUBURN 國語晚堂崇拜

Church of Christ (90A Auburn Rd, Auburn NSW 2144) 晚上 6:00

主餐禮拜	讚美詩 40 怎能如此
序樂默禱	司琴輕奏樂
宣召經文	詩篇 66:1-2
敬拜讚美	1. 新 868 一切歌頌讚美 2. 萬物的結局近了 3. 新 357 依靠耶和華
祈求禱告	王傳忠弟兄
恭讀經文	馬太福音 13:24-30
講臺禱告	王傳忠弟兄
宣講主道	天國的比喻(二): 稗子與麥子
回應詩歌	天韻詩歌專輯: 你的話
奉獻祈禱	王傳忠弟兄
歡迎報告	姚正魁牧師
每週金句	歌羅西書 3:16
會畢詩歌	三一頌
祝福禱告	姚正魁牧師
殿樂散會	崇拜後請留步彼此交通



詩篇 66:1-2

全地都當向神歡呼!

歌頌他名的榮耀! 用讚美的言語將他的榮耀發明!

本週服事同工

講員	呂世強弟兄	領會:	王傳忠弟兄
司琴	姚雁嵐姊妹	預備場地及清潔:	鄭福弟夫婦
招待	郭愛玲姊妹	投影: 王君君弟兄	堂務: 郭明弟兄 襄禮: 陳衛旺弟兄、何劍婷姊妹

下週服事同工 8月25日

講員:	黃建輝牧師	講題:	從詩 23 篇認識耶和華神的名字	經文:	詩篇 23
回應:	這一生最美的祝福	主餐詩歌:	讚美詩 100 在各各他山上		
詩歌:	1. 讚 33 頌讚主聖名 2. 生命河靈糧堂: 詩篇 23 篇 3. 讚美之泉: 這一生最美的祝福				
領會:	蔡權澤傳道	司琴:	姚雁嵐姊妹	招待:	王梅珍姊妹
襄禮:	鄭福弟弟兄、施文	投影:	何凡弟兄	預備場地及清潔:	王明恩弟兄、王福恩弟兄

本週兒童主日學服事同工 Children's Sunday School Roster 18 Aug 2013

	Kindy	Level 1	Level 2	Level 3	Worship Leader	Messenger	Pianist	Refresh Prep
早堂	Connie		Winnie Lam	Winnie Lam	-	-	-	-
午堂	Grace C	Janet	Anny	Alice	Gladys	Jordan	Angela	Amy Wang

下週兒童主日學服事同工 Next week Children's Sunday School Roster 25 Aug 2013

	Kindy	Level 1	Level 2	Level 3	Worship Leader	Messenger	Pianist	Refresh Prep
早堂	Winnie Lam		Dorothy	Winnie Lam	-	-	-	-
午堂	Grace C	Jordan	Joyce	Thomas		Combined		Yun



教會使命宣言: 讚美全能真神 豐富個人靈命 建立肢體關係 關懷失喪靈魂  
Mission Statement: Praise the LORD Cultivate the SOUL Champion the BODY Care for the LOST



## 家事分享

18/8/2013



歡迎第一次來本堂崇拜的新朋友及弟兄姊妹。請留下你的聯絡資料以保持聯繫。如果需要參加早上十一點百思道堂崇拜，教會特別為 Auburn 地區的肢體安排交通接送，福音車將會準時在 10:30am 從 Auburn 開出。有需要者請與林濤弟兄 (0414868972) 或鄭福弟兄 (0415900314) 洽詢。

## 成人主日學課程

請肢體踴躍參加主日學的課程，學習真理，認識基督，離開信仰的開端，使生命得於長進。教會現有的課程包括：「栽培課程」、「受浸課程」、粵語成人主日學「出埃及記」、國語成人主日學「以賽亞書概論」，歡迎弟兄姊妹踴躍參與。

## 本週查經禱告小組

週五晚上 7:30 國語 張 清伉儷府上 第二、四週六晚上 7:30 李偉雄伉儷府上  
週五晚上 8:00 國語 余乃瑞伉儷府上 第二、四週五晚上 8:00 蔡權澤伉儷府上  
週五晚上 8:00 國語 教會 第二、四週五晚上 8:00 何輝伉儷府上  
週三晚上 8:00 粵語:徐陳若琰府上 國語青年團契 週六晚上 8:00 地點:教會  
(國語、粵語) 守望禱告會 時間: 週三早上 10:00---12:00, 地點: 教會

## 栽培課程、受浸課程

國語堂 9:50am 有《栽培課程》，旨在幫助信徒對福音真理、教會生活及個人信仰生活建立基本的認識。盼望弟兄姊妹一起參加。《受浸課程》於午飯後 2:00pm 進行，凡預備在 9 月份受浸的弟兄姊妹務必參加並完成受浸課程。

## 芥菜種媽媽“童”樂小組

為服侍有學前兒童的媽媽 逢周一早上 10:00-11:30 在教會開設芥菜種媽媽“童”樂小組。詳情請與 Wendy 丘雯姐妹或劉芳芳姐妹聯繫。

## 恩福團契

日期: 8 月 20 日 時間: 早上 10:00 地點: 教會 主題: 清心的人有福了  
歡迎弟兄姊妹參加，詳情請與李孔繁英姊妹聯絡。

## 2013 年度基督教百思道華人公理會生活營【十字架的生命----進入人生佳境】

教會 2013 年度【十字架的生命----進入人生佳境】生活營將於今年 10 月 4 日晚至 7 日長週末在 Galston Gorge 舉行。營會報名截止日期: 9 月 8 日，請肢體及時報名參加並開始為營會奉獻，其他友堂的肢體正等候我們所剩餘的空缺。報名登記請與麥靜嫻姊妹(粵)、李偉雄弟兄(國)、饒婷錠姊妹(英)或王梅珍姊妹(Auburn)聯繫。生活營講員: 張路加牧師。

生活營每人費用	全程參與者	探營者每天(包括餐飲)
青少年/成人 (12 歲以上)	\$210	\$39.50
兒童 (5-11 歲)	\$170	\$30.50
學前兒童(5 歲以下)	免費 (Free)	

## 澳洲聯邦議會選舉

澳洲聯邦議會選舉將於 9 月 7 日舉行。請弟兄姊妹為澳洲聯邦議會選舉禱告，求神掌管整個的大選，選出一位合神心意的政黨及總理來帶領澳洲國民走在神的心意裏。

## Macquarie 大學宣教周

姚牧師將於八月二十一日受邀前往 Macquarie 大學，在宣教周中傳講兩場國語佈道會信息。請在主裏切切禱告記念，求聖靈賜下合適的信息，並大大地動工，讓聽見福音的學生能得著永生生命。

## 注意交通安全

為了安全方面的考量，請弟兄姊妹不要把車停在教會外面的過道上。為了基督徒的見證，請不要把車停在所有的草地上。



## 本週代禱事項

18/8/2013

為下週講員容少偉弟兄、蔡權澤傳道、Rev. Alan。求主澆灌真理的聖靈，賜下天糧，見證主名。

為正在懷孕的姊妹感恩禱告:毛小明、郭婷婷、鄭麗玉、姚雁嵐、余娟娟、陳涵、丘雯、余芳芳、張穎。

• 請為牧者及堂委禱告，求主光照並潔淨他們，使他們及他們的家庭先被主復興起來，成為禱告的勇士，可以承受主賜下服侍的恩典，好讓他們可以一同配搭完成主的托負。

• 感謝主把得救的人數一直加給他自己的教會。請弟兄姊妹在禱告中同心合意，切切求主賜給我們一個較大的聚會場所，好讓我們可以繼續一起追求生命的豐盛，成為神可使用的器皿。

• 為在澳神全時間接受裝備的蔡權澤傳道、薛從愛傳道、柏吉慶弟兄、耿元慶及李映霞姐妹以及部份時間接受神學裝備的弟兄姊妹禱告，求那厚賜智慧的主賜給他們夠用恩典，好完成繁重的學習功課，榮神益人。

• 請為 Wagga Wagga 福音工場的需要禱告，求主預備一位全職牧者在 Wagga Wagga 服事，好讓弟兄姊妹的靈命得到及時的餵養，結果子更多。

• 請為 2013 基督教百思道華人公理會【十字架的生命----進入人生佳境】

生活營禱告，求主賜下合適的信息，好讓我們蒙造就；並使用這次的生活營，使得更多的弟兄姊妹靈性得以復興。也請為講員張路加牧師禱告，求主賜福他在各處的事奉，叫神在各地都能興起合神心意的工人來服事主。營會報名登記已經開始，求主感動弟兄姊妹一同來參與，求耶和華以勒的神為營會預備一切的需用。

• 請為參加成人主日學的肢體禱告，讓參與學習的肢體籍著學習神的話語可以更認識說話的神；請為正在參加三個不同階段的門徒訓練的肢體禱告，求神保守弟兄姊妹的心，賜下夠用的恩典，好讓參與的肢體能更好地安排時間，順利完成新的一輪門徒訓練，好成為主合用的貴重器皿。

• 請記念在媽媽“童”樂小組中參與的肢體及服事的同工，求主賜下夠用的恩典。

• 請為教會的禱告會及周五的查經禱告會禱告；為每周新來的朋友禱告，求主保守他們所聽見的道，能在他們心中發芽結果。請為許久沒有參加聚會的肢體禱告，求聖靈感動并釋放他們的腳步，可以回到教會一同來敬拜萬王之王，萬主之主。為回國探親、旅遊、工作的肢體禱告，求神保守他們的心能常常敬拜主。

• 請為教會: Christine, Dorothy, Jenny, Joe 及 Melanie 即將參加今年的 HSC 考試的年輕人禱告，求主讓他們在預備過程中懂得依靠主，明白敬畏耶和華就是智慧的開端。為做家長的禱告，在這特別的時候，能常常與年輕人一同禱告，尋求神，信靠主減輕壓力，一同經歷神的帶領，榮耀神。

請為全世界的網絡和媒體代禱，為微信禱告；不要成為魔鬼的工具，以假話傳假話，以錯傳錯，以汙穢傳汙穢，應該成為傳福音，傳真理的工具。

繼續為身體軟弱的肢體禱告：

在禱告中記念陳廷倫牧師的高血壓；卓授書姐妹的高血壓，劉颺弟兄的鼻炎，求主憐憫醫治。在禱告中記念李偉雄弟兄的眼睛正在康復中，呂世強弟兄左眼內障術後康復，陳閩真姐妹的康復。請禱告記念張軍弟兄，求主賜他夠用的恩典繼續為主作見證。為徐陳若琰姊妹腰痛及胃腸有些發炎禱告，求主憐憫醫治。周聲東弟兄胃腸切除後康復中，請禱告記念，求主加給他力量。